統新藥行

▲填精補腎丸　每兩壹元五毫　治腎虧陽痿遺精

▲耳鳴耳聾丸　每兩壹元貳毫五　初起或日久均合用

▲男子七疝丸　每兩壹元貳毫五　治小腸氣痛等症

▲神效脚腫丸　每兩壹元貳毫五　有腫消腫有痛止痛

▲風濕骨痛丸　每兩壹元貳毫五　凡屬風濕作痛均合

▲新舊白濁丸　每盒壹元貳毫五　初起日久均合用

▲外科如聖膏　每盒壹元五毫　爛脚瘡科聖藥

▲消粒解毒丸　每兩壹元貳毫五　濕毒紅粒食之斷尾

▲皮膚止癢水　每樽壹元貳毫五　癬粒痕癢一搽即好

減價

凡每次惠顧五元以上者請剪此告白付來本藥行便得計八折之優待藥品甚多未能盡錄目錄敘急良方印便承索即送

曹曹曹曹　統新藥行

羅省分行

通訊地址
C. T. SUN
900 Temple St.
Los Angeles, Cal., U. S. A.

軍醫曹統新偕男達遠知醫內外全科或有玉體違和未知何藥合用者祈詳示病狀並惠藥費五元自能配藥付上

◎恭頌止痕仙露

曹統新先生鑒前接付來貴行皮膚止癢水壹樽搽後立刻止癢消粒收功極速特此報聞并以鳴謝

黃福拜頌

Wong Fook, T. B. Hosqital, Cott. 1, Oak Forert, Ill.

◎紅粒痕癢一掃而光

統新先生鑒弟前在小肚脅腿等處起許多汗粒痕癢異常無法可治因函求台付來皮膚水壹樽搽之即好并無復發真可謂壹掃光之仙露也又蒙付來之補腎丸亦甚有功食丸後腰部已不如上日之倦矣

曹德聯上言

Chow Kee, Box 186 Lytton, B. C. Can.

◎白濁聖藥

統新先生鑒貴行付來之新久白濁丸經已得收弟向來代售此丸凡用過者無不稱好真聖藥也

余均中上

Shanhgai Cafe, Box 471 Green River, Wyo.

◎十年梅毒盡掃除

曹統新先生鑒弟前涉足花叢染着梅毒週身痕癢至今拾年屢醫罔效現得友人介紹謂先生醫術如神以致特函將症說明求先生配藥前來照單服食果然不出幾天所有身中各毒盡皆掃除今蒙先生之德銘感五內謹綴數言聊申謝意以俾僑胞諸君有患此者知所問津焉

黃霖敬頌

La Nueva Republica, Vicente Cuerrero 604
Cd. Juarez. Chih., Mex.

廣東各屬新聞

擊斃著匪梁先祥等

恩平函　著匪梁先祥鄭林等匪黨　出沒恩平一帶　四出刦掠　恩平縣府昨據探報　該匪黨潛到縣屬第六區探坑地方嘯聚　希圖刦掠　該縣長得報　登即派出縣兵及警衛隊百餘名由縣兵總隊長廖保粹編練處副主任陳世業統帶　分三路星夜出發前往圍剿　到達後即將探坑四面包圍　匪黨一見官兵　即開槍拒捕　負嵎頑抗　隊兵奮勇衝鋒　節節進逼　雙方槍聲密如串炮　劇戰兩小時　匪勢不支　紛紛逃竄　隊兵登山追擊　當場擊斃著名匪首梁先祥　鄭林　梁亞西　及匪黨梁反眼日　梁亞長　并不知姓名者一人　共六名　繳獲駁壳槍一桿　匪首鄭林　名片數十張　簿子壹本　後隊兵四圍搜索　見無匪踪　始收隊而返　并將窩匪嫌疑婦人鄧梁氏貳名　帶回訊辦　至各匪尸　業經壹一拍照　抬回牛江渡　聞將來或須運回縣城　梟首示衆　查此次各隊兵異常奮勇　有縣兵譚得海　黃雨貳人　因奮不顧身　欲將匪首繳械生擒　致被擊傷　業即抬回醫理云

●南三兩縣

警隊會勦羅鷄洪

南海函　南海西樵三十二鄉同仁公局三水西區拾三鄉花果公局　以著匪羅鷄洪邇來糾黨潛匿西樵內地騷擾　於拾貳早聯合五十五鄉警衛隊前往各地搜剿　各路警隊會合出發時　即據探報謂羅鷄洪羅布潘七潘照各匪首均潛聚於朗心鄉譚氏大宗祠內　擬往東海刦掠猪船　警衛隊聞報　會同前往　分路入村　詎羅匪等恃其槍械犀利　遇警隊入村時　列隊衝出　且戰且走　直至村邊　分頭渡海散去　各警隊以匪失踪後　繼續入村搜索　結果拘去譚某等三十人返隊部分別訊究

收容北江游民計劃

▲擴充韶關貧工廠

韶關爲北江商業薈萃之區　但因年來時局多故　商業又隨之而零落　工商之失業者亦衆　遂致游民遍地　故當年前王應瑜任北江善後委員時　曾在韶關設立貧民工藝廠　藉以吸收北江各地游民　入廠工作　本擬作大規模之組織　嗣因種種窒難　中止進行　其後該廠撥歸曲江縣政府管理　亦因經費無着　一蹶不振　現西北區綏靖委員李漢魂　以南始韶各屬　游民衆多　現已決將該貧民工藝廠擴充　并已議定擴充辦法　準備于日內　召集北江各縣代表　商討一切　以利進行云云

李天助馳名濕毒藥膏

李天助馳名濕毒藥膏
寰球唯一皮膚症之聖藥
愈人千萬確有奇效

此膏久已馳名並界不特醫治皮膚濕毒凡一切無名腫毒瘡癬疥癩瘡頭爛面疳瘡濕疹小兒胎毒黃水瘡爛頭瘡蝨物咬傷湯火油傷因傷發斑逐年爛脚𤺥症搽敷患處即止癢止痛拔毒消腫埋口生肌百搽百中應驗如神

定價每盒弍元（外埠加郵費一毛）

李天助止癢解毒水
非常靈驗遠近知名
誠外科之藥王也

[illegible]

定價每樽壹元（郵費一毛）

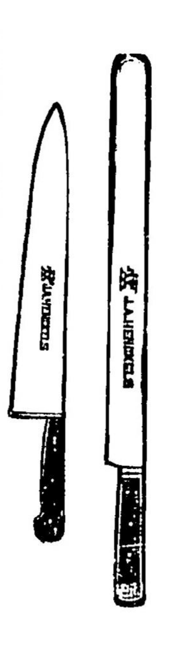
中外各埠商號均有代理分銷

各埠代理列　雲高華　金利源　廣萬生　活生藥行　耕行公司　廣裕隆　金山正埠　永合公司　美國舍路　天津公司　麥如公司　三藩市　漢口公司　及　中外各埠　百貨公司　均有代理

雲高華代理活生藥行
Wat Sang Co. Ltd.
87 Pender St. E. Vancouver, B. C.

◎雲埠明和大鐵行新到辦 大帮「厨刀」發售

本行搜羅英美德等國鐵器製造廠如孖人嘜樹仔嘜及著名公司諸出品非常精利久蒙僑胞所稱許近者大宗辦到厨房利器裝自由車蓬物件耕田器具建造機儀家庭用具等無不應有盡有計價特別相宜遠近顧客經交易者有口皆碑未交易者接踵馳至矣剎虫藥水農家皆云甚效電燈膽耐用省費以力固公司爲最良發行零沽批價從廉統希垂顧方知殷實焉



MING WO HARDWARE CO.
23 Pender St, E.
Vancouver, B. C
PhoneSey. 3705

▲電話（詩摩）三七〇五
片打街東門牌二十三號
雲埠明和鐵行總理黃昭立啓

治癬聖藥

Singer Bros Drug Store
Cor. 26 Queen & Victoria Street.
Toronto, Ont.

本藥房代理(Kongo)專治乾癬濕癬與及皮膚濕毒藥膏奏効如神用過者毋不口碑載道贊爲聖藥染斯疾者請速購而治之當知吾言之不謬也初染者壹盅能愈久年頑症須用三幾盅必能醫愈

▲每盅價銀壹元
▲外埠代支郵費

特權代理人　勝架兄弟藥房

舖在細夾城多利街角門牌細街東約貳十六

雲高華埠 白羊樓書庄

Bok Young Low Book Shop
90 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

十週年紀念
所有書籍
大廉價
五折

目錄印備函索即奉

◎紀利醫生廣告

本醫生積貳拾年之經驗在中國服務凡五年現在丹利委街四百叁十號協和會醫所(即舊徐如悅醫生處)專爲華人服務診症時間上午九點至拾點半下午六點至八點半(電話)Highland 1176 另有醫所在喜市定街西壹百六拾叁號專驗眼配鏡取價較別家爲廉華友光顧極表歡迎

Vancouver Rooms
414 Columbia Ave.

西人雲高華客棧廣告

本客棧全由西人管業：睡房寬而通爽：整飾一新：地近片打街：在華埠中心：單房租價每晚五毫：每禮拜貳元半。另有成套廳房出賃。(地點)哥林比亞街四壹四號

西人和比氏啟

賓路戲院

ROYAL THEATRE
142 Hastings St. E.
在喜士定街東壹百四拾二號

請看壹百萬銀價值之戲收入場劵銀壹毛、、并每逢禮拜貳禮拜四等日有賞標、、每晚用超等花旦表演外、、加插電畫兩出、、諸君留意焉、、

▲入場價目

日場 夜場　每位收銀壹毫　小童五仙

◎恭頌良醫

敬啟者弟曾染着風濕癱症歷有數月週身不靈寸步難移苦情難盡經懇中西醫生療治並無效果幸得朱炎先生介紹即請本埠上海街廣超氏先生醫治乃一月內吾患竟至全愈身體安然手足昭常舉動不但風濕稍除而身膚更益康健該先生之醫道正有扁鵲真傳盧醫之術時無可贈謹誌數言以鳴謝悃

一九卅三年十月十三日　雲埠緬街開平人黃昂哲敬

◎紀念預告

啓者本支社謹擇於十一月十九號舉行吉週年紀念慶典敬請

洪門總機關
致公總分堂
達權總分社

屆時賁臨指示一切曷勝榮幸

民國廿二年十一月五號　黨近達權支社謹啟

◎車埠致公堂鳴謝萬雲龍寶誕助經費

陳象昶壹元五　黃愛傳壹元貳五　譚銓一元三五　謝智壹元
陳根記一元　李傑臣　伍介眉　黃禮裴　每七毛五
黃增業　李兆　譚堯　譚林　蔡想　黃傳瑞　李奕瓚
黃鉗文　參利　鄭昆　每五毛
周會　蔣福　黃廷詠　伍于贊　黃炳祥　李美舉
張椿曾　蔣會森　蔣瑞祥　楊緒勳　陳培　安利
和生　葉苟　黃傳章　朱岸　伍耀相　張祖槐
張祖生　袁奕榮　馬本伉　黃桂燕　許承鏡　伍岑勳
黃梓榮　伍勳旺　黃丙昌　黃丙舜　黃丙輝　黃道恆
譚壽屏　甄英煥　每貳毛五
的架市各昆仲敬奉香油列左
馬本亮　鍾想　馮兆祥　張澤培　李日　每七毛五
鍾羣宏　許昌彬　潘福　每五毛
王祥晋　陳文義　吳其　廖昌　周源　黃祥　李雙保
雷好　胡紹　岑宋　廖進　每貳毛五

◎張椿杰啓事

敬者椿杰因身體偶爾違和延醫診治旋於去月三日入公醫院養痾迺蒙本埠洪門總机關致公堂達權社諸職員及昆仲暨各宗親世友等接踵親詣醫院探候在外埠者則函電紛馳慰問備至可謂仁至義厚知愛之隆感且不朽頃已痊可出院惟尚須稍事休養致未能遍訪道達謝意謹誌數言於篇末藉答盛情諸惟朗照不備

元發雜貨發行

Yuen Fat Wah Jung CO.Ltd
260-262 Pender St. E. Phone Doug. 5583 Vancouver B. C.

◎新◎到◎大◎宗

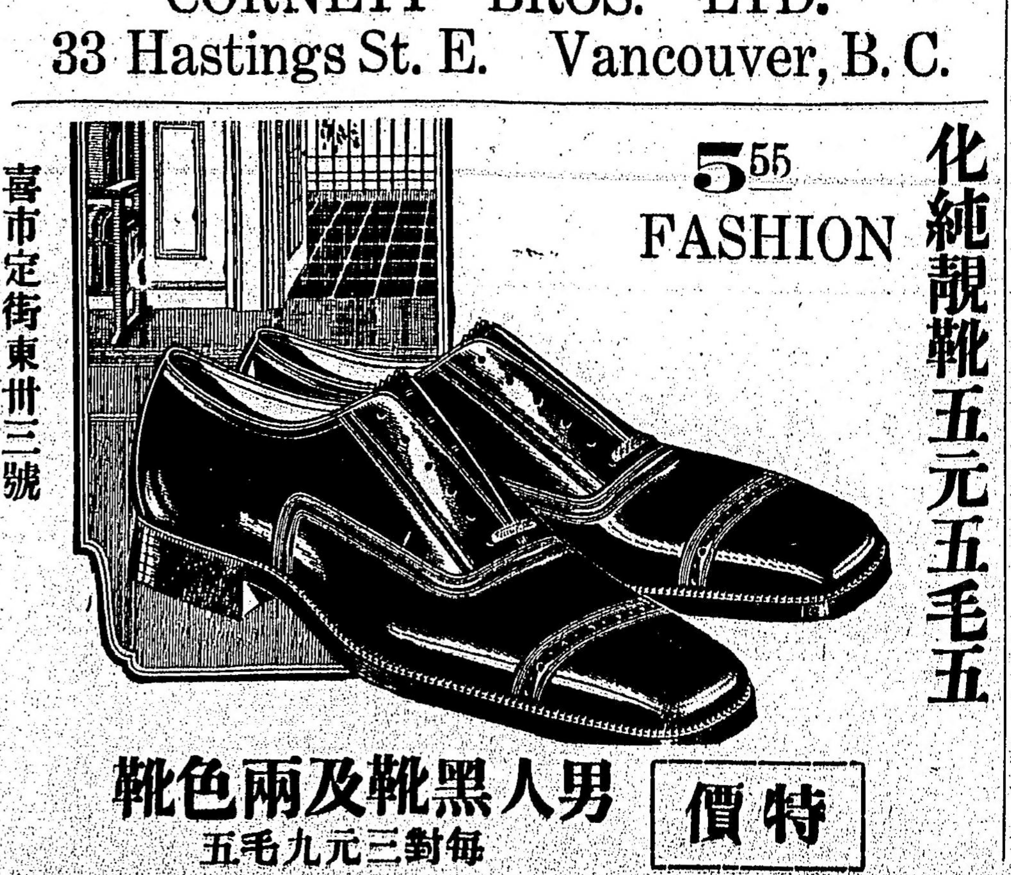
冬年貨品
正金（英清）芳
水仙花頭
糖薑枝乾
雜貨海味
絲髮瓷器
各欵爆竹
樣樣齊備
僑胞採辦
價錢相宜

（電話）德忌利市五五八三
雲埠元發司理李[illegible]啟

歌匿兄弟有限公司

CORNETT BROS. LTD.
33 Hastings St. E. Vancouver, B. C.

喜市定街東卅三號



5^{55}
FASHION

化純靚靴五元五毛五

特價

男人黑靴及兩色靴
每對三元九毛五

◎儒醫龔達生宣言

弟從事醫道‧廿有餘年‧向居加中‧現寓雲城濟世懸壺‧遍頌回春之藥‧施吾治術‧聊彰活命之功‧無論白叟黃童‧有求必應‧即使奇症酷病‧容易回元‧內外兩科兼能‧男女壹齊并治‧爰登數語‧俾識問津

時間下午兩點至六點寓片打街中原興號
住家天寅街門牌五七四號喊線太崙三貳六五R

多域利埠 裕綸德記

YEE LUN ARK KEE
534-6 Fisgard St, P. O. Box 1514
Victoria, B. C.
Phone Empire 1631

●新●到●大●帮

水仙花頭　各種爆竹
新鮮枝乾　甜蜜糖薑
顧繡檯巾　男女絲巾
冬節禮品　一概齊備
僑胞光顧　無任歡迎

電話E一六三一

關祝華謹啟